2025/523

2025 3 21

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2025/523

2025 m. kovo 20 d.

kuriuo dėl biocidinių produktų grupės „CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid“ Sąjungos autorizacijos liudijimo administracinio pobūdžio pakeitimų iš dalies keičiamas Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2023/1311

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2012 m. gegužės 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 528/2012 dėl biocidinių produktų tiekimo rinkai ir jų naudojimo ([1]), ypač į jo 50 straipsnio 2 dalį,

kadangi:

(1) 2023 m. birželio 27 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) 2023/1311 ([2]) bendrovei „CVAS Development GmbH“ suteiktas biocidinių produktų grupės „CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid“ tiekimo rinkai ir naudojimo Sąjungos autorizacijos liudijimas Nr. EU-0028957-0000. To įgyvendinimo reglamento priede pateikta tos biocidinių produktų grupės produkto charakteristikų santrauka;

(2) 2023 m. rugsėjo 12 d. ir 2024 m. liepos 4 d. bendrovė „CVAS Development GmbH“ pagal Komisijos įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 354/2013 ([3]) 11 straipsnio 1 dalį pateikė Europos cheminių medžiagų agentūrai (toliau – Agentūra) pranešimus apie biocidinių produktų grupės „CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid“ Sąjungos autorizacijos liudijimo administracinius pakeitimus, užregistruotus Biocidinių produktų registre bylos numeriais BC-XW088611-94 ir BC-PQ098457-00. Pakeitimai, apie kuriuos pranešta, susiję su prekinių pavadinimų įtraukimu;

(3) 2023 m. spalio 13 d. ir 2024 m. rugpjūčio 2 d. ([4]) Agentūra pagal Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 354/2013 11 straipsnio 3 dalį pateikė Komisijai nuomones dėl biocidinių produktų grupės „CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid“ Sąjungos autorizacijos liudijimo administracinių pakeitimų, apie kuriuos buvo pranešta. Nuomonėse Agentūra padarė išvadą, kad siūlomi pakeitimai yra administraciniai pakeitimai, kaip nurodyta Reglamento (ES) Nr. 528/2012 50 straipsnio 3 dalies a punkte ir kaip nurodyta Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 354/2013 priedo 1 antraštinės dalies 1 skirsnyje, ir kad įgyvendinus pakeitimus Reglamento (ES) Nr. 528/2012 19 straipsnio sąlygos vis dar būtų tenkinamos;

(4) 2024 m. liepos 26 d. Agentūra pagal Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 354/2013 11 straipsnio 6 dalį pateikė Komisijai peržiūrėtą biocidinių produktų grupės „CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid“ Sąjungos autorizacijos liudijimo biocidinio produkto charakteristikų santrauką visomis oficialiosiomis Sąjungos kalbomis, apimančią visus administracinio pobūdžio pakeitimus, dėl kurių buvo pateikta paraiška;

(5) Komisija pritaria Agentūros nuomonėms, todėl, jos nuomone, tikslinga iš dalies pakeisti biocidinių produktų grupės „CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid“ Sąjungos autorizacijos liudijimą, kad būtų įtraukti bendrovės „CVAS Development GmbH“ prašomi administraciniai pakeitimai;

([1]) OL L 167, 2012 6 27, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj.

([2]) 2023 m. birželio 27 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2023/1311, kuriuo pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 528/2012 biocidinių produktų grupei „CVAS Biocidal Product Family based on L (+) Lactic Acid“ suteikiamas Sąjungos autorizacijos liudijimas (OL L 162, 2023 6 28, p. 11, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/1311/oj).

([3]) 2013 m. balandžio 18 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 354/2013 dėl pakeitimų, susijusių su biocidiniais produktais, autorizuotais pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 528/2012 (OL L 109, 2013 4 19, p. 4; ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2013/354/oj).

([4]) 2023 m. spalio 13 d. ECHA nuomonė Nr. UAD-C-1688636-18-00/F ir 2024 m. rugpjūčio 2 d. ECHA nuomonė Nr. UAD-C-1756814-27-00/F „Opinion on administrative changes of the Union authorisation of the biocidal product family „CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid““, https://echa.europa.eu/opinions-on-union-authorisation.

(6) išskyrus administracinius pakeitimus, visa kita informacija, įtraukta į biocidinių produktų grupės „CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid“ charakteristikų santrauką, pateiktą Įgyvendinimo reglamento (ES) 2023/1311 priede, lieka nepakitusi;

(7) siekiant padidinti aiškumą ir sudaryti palankesnes sąlygas naudotojams ir suinteresuotosioms šalims susipažinti su konsoliduota biocidinio produkto charakteristikų santraukos redakcija, kurią turi paskelbti Agentūra, visas Įgyvendinimo reglamento (ES) 2023/1311 priedas turėtų būti pakeistas nauju. Dėl biocidinio produkto charakteristikų santraukai 2024 m. vasario mėn. Biocidinių produktų registre sukurti naudoto formato pakeitimo į tame priede pateiktą biocidinio produkto charakteristikų santrauką taip pat turėtų būti įtraukti keli nedideli redakcinio pobūdžio ir išdėstymo pakeitimai;

(8) todėl Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2023/1311 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Įgyvendinimo reglamento (ES) 2023/1311 priedas pakeičiamas šio reglamento priedo tekstu.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2025 m. kovo 20 d.

Komisijos vardu
Pirmininkė
Ursula VON DER LEYEN

PRIEDAS

BIOCIDINIŲ PRODUKTŲ GRUPĖS CHARAKTERISTIKŲ SANTRAUKA

CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid

Produkto tipas (-ai)

PT03: Veterinarinė higiena

PT04: Maisto ir pašarų sritis

Autorizacijos liudijimo numeris EU-0028957-0000

R4BP objekto numeris EU-0028957-0000

I DALIS

PIRMAS INFORMACIJOS LYGMUO

1. **ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Grupės pavadinimas**

Pavadinimas (vardas ir pavardė)	CVAS Biocidal Product Family based on L(+) Lactic Acid

1.2. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT03: Veterinarinė higiena PT04: Maisto ir pašarų sritis

1.3. **Autorizacijos liudijimo turėtojas**

Autorizacijos liudijimo turėtojo pavadinimas (vardas ir pavardė) ir adresas	Pavadinimas (vardas ir pavardė)	CVAS Development GmbH
	Adresas	Am Hafen 16 68526 Ladenburg DE
Autorizacijos numeris		EU-0028957-0000
R4BP objekto numeris		EU-0028957-0000
Autorizacijos liudijimo data		2023 7 18
Autorizacijos liudijimo galiojimo pabaigos data		2033 6 30

1.4. **Produkto gamintojas (-ai)**

Gamintojo pavadinimas	Calvatis GmbH
Gamintojo adresas	Am Hafen 16 68526 Ladenburg Vokietija
Gamybos vieta	Calvatis GmbH site 1 Am Hafen 16 68526 Ladenburgas Vokietija

Gamintojo pavadinimas	Arthur Schopf Hygiene GmbH & Co. KG
Gamintojo adresas	Pfaffensteinstraße 1 83115 Neubeuern Vokietija
Gamybos vieta	Arthur Schopf Hygiene GmbH & Co. KG site 1 Pfaffensteinstraße 1 83115 Neubeuern Vokietija

1.5. **Veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) gamintojas (-ai)**

Veiklioji medžiaga	L-(+)-pieno rūgštis
Gamintojo pavadinimas	Purac Biochem bv
Gamintojo adresas	Arkelsedijk 46 4206AC Gorinchem Nyderlandai
Gamybos vieta	Purac Biochem bv site 1 Arkelsedijk 46 4206AC Gorinchem Nyderlandai

2. **PRODUKTO GRUPĖS SUDĖTIS IR FORMULIACIJA**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie grupės sudėtį Bendrasis pavadinimas**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 – 17,6 % (masės dalis)
Metansulfoninė rūgštis	Metansulfoninė rūgštis	Kita sudedamoji dalis	75-75-2	200-898-6	0 – 10,5 % (masės dalis)
Fosforo rūgštis	Fosforo rūgštis	Kita sudedamoji dalis	7664-38-2	231-633-2	0 – 18,75 % (masės dalis)
Sieros rūgštis	Sieros rūgštis	Kita sudedamoji dalis	7664-93-9	231-639-5	0 – 4,5 % (masės dalis)
Izononano rūgštis	Izononano rūgštis	Kita sudedamoji dalis	3302-10-1	221-975-0	0 – 2,5 % (masės dalis)

2.2. **Formuliacijos tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	AL Bet kuris kitas skystis SL Tirpus koncentratas

II DALIS

ANTRAS INFORMACIJOS LYGMUO – PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA (-OS)

1. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA 1 ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto charakteristikų metasantrauka 1 identifikatorius**

Identifikatorius	Meta SPC: mSPC1

1.2. **Autorizacijos liudijimo numerio sufiksas**

Numeris	1-1

1.3. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT03: Veterinarinė higiena

2. **META SPC SUDĖTIS 1**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie produkto charakteristikų metasantraukos sudėtį 1**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 – 1,96 % (masės dalis)

2.2. **Produkto charakteristikų metasantraukoje nurodytos formuliacijos tipas (-ai) 1**

Produkto tipas (-ai)	AL Bet kuris kitas skystis

3. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS 1**

Pavojingumo frazės	
Atsargumo frazės	

4. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI AUTORIZUOTI NAUDOJIMO BŪDAI**

4.1. **Naudojimo būdo aprašymas**

1 lentelė

Naudojimas # 1.1 – Spenių dezinfekcija po melžimo panardinant rankiniu arba automatiniu būdų

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	—
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Bakterijos Vystymosi stadija: Nėra duomenų Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Mielės Vystymosi stadija: Nėra duomenų

Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje Spenių dezinfekcija po melžimo
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Panardinimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis panardinimas naudojant panardinimo puodelį. Automatinis panardinimas automatu
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 1,92–1,96 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo)
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	Didelio tankio polietileno (HDPE) kanistras: 5–60 kg HDPE būgnas: 60–200 kg HDPE vidutinio dydžio talpykla biralams (IBC): 600–1 000 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.2. *Specifinės rizikos mažinimo priemonės*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.3. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.4. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.5. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

5. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS 1**

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

Prieš naudojant produktą reikia įšildyti iki 20–30 °C temperatūros.

Pildant produktą į naudojimo įrangą rekomenduojama naudoti dozavimo siurblį.

Pripildyti dozavimo siurblio talpyklą paruoštu naudoti produktu. Vengti skysčio nuotėkio ar pertekliaus.

Naudoti produktą panardinant rankiniu arba automatiniu būdu. Pasirūpinti, kad speniai būtų visiškai padengti dezinfekantu. Naudojimo kiekiai karvėms ir buivolams – 5 ml / apdorojimas; avims ir ožkoms – 3 ml / apdorojimas.

Palikti produktą ant spenių iki kito melžimo. Po apdorojimo pasirūpinti, kad gyvuliai stovėtų mažiausiai 5 minutes.

Po dezinfekcijos išvalyti naudojimo įrangą nuplaunant vandeniu.

5.2. **Rizikos mažinimo priemonės**

Nėra

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Pirmosios pagalbos instrukcijos

ĮKVĖPUS: pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

PATEKUS ANT ODOS: užterštą odą plauti vandeniu. Pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

PATEKUS Į AKIS: pasireiškus simptomams, skalaukite vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ arba gydytojui.

PRARIJUS: pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

Skubos priemonės aplinkai apsaugoti

Ekologinės atsargumo priemonės: neleisti, kad produkto patektų į kanalizacijos sistemas ar vandens telkinius.

Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės: sugerti skysčius surišančia medžiaga (smėliu, diatomitu, universaliu rišikliu).

Nenaudoti degios medžiagos, pvz., pjuvenų. Surinktą medžiagą šalinti laikantis vietos reikalavimų.

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

Baigus apdorojimą, išmesti (išpilti) nepanaudotą produktą ir pakuotę pagal vietinius reikalavimus.

Panaudotą produktą galima nuleisti su vandeniu į komunalinę kanalizaciją arba išmesti (išpilti) į mėšlo laikymo vietą priklausomai nuo vietinių reikalavimų.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis**

Laikymo terminas: 24 mėnesiai.

Nelaikyti aukštesnėje nei 40 °C temperatūroje.

Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir tiesioginių saulės spindulių.

Saugokite, kad neužšaltų.

Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.

6. **KITA INFORMACIJA**

Nesvarbu

7. **TREČIAS INFORMACIJOS LYGMUO: PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI PAVIENIAI PRODUKTAI 1**

7.1. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	Melkpower Filmdipp M	Rinka: ES
	Impos Filmdipp M	Rinka: ES
	calgodip Amadine Film	Rinka: ES
	AGRIMARKT MILCHSÄUREMAN-TEL	Rinka: ES

		IWETEC MILCHSÄURE DIPP	Rinka: ES		
		Fulldip Lacti Film	Rinka: ES		
		CareDip Film	Rinka: ES		
		Milchsäure Film	Rinka: ES		
		Lactoboost Film	Rinka: ES		
		Bonimal CARE Lac Dip	Rinka: ES		
		Bonimal CARE LactiVital Dip	Rinka: ES		
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0001 1-1			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

7.2. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		Dip es lac DL	Rinka: ES		
		Traylac O-F	Rinka: ES		
		Baktostop Lactic	Rinka: ES		
		Lacti-Bac Dip	Rinka: ES		
		DS 1.0 F	Rinka: ES		
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0002 1-1			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

7.3. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	Dipp Top	Rinka: ES
	PQ-Blue Film	Rinka: ES
	calgodip Blue Kamille Film	Rinka: ES
	HappyFarm KamillDip Film	Rinka: ES
	Lacto Film	Rinka: ES
	MS Film	Rinka: ES
	LA Film	Rinka: ES

	BestFarm Blue Dip Film	Rinka: ES
	Bonimal CARE Milky Dip	Rinka: ES
	Bonimal CARE Milki Dip	Rinka: ES
	Bonimal CARE Milk Dip	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0003 1-1	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

7.4. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	Dip es protect DL	Rinka: ES
	BaktoStop lactic H	Rinka: ES
	Dip Agro Protect	Rinka: ES
	Kuhmilin Dip Top M	Rinka: ES
	Lacti-Protect Dip	Rinka: ES
	DSR 1.5 F	Rinka: ES
	ProfiMix inSilk	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0004 1-1	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

1. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA 2 ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto charakteristikų metasantrauka 2 identifikatorius**

Identifikatorius	Meta SPC: mSPC2

1.2. **Autorizacijos liudijimo numerio sufiksas**

Numeris	1-2

1.3. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT03: Veterinarinė higiena

2. **META SPC SUDĖTIS 2**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie produkto charakteristikų metasantraukos sudėtį 2**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 – 6,8 % (masės dalis)

2.2. **Produkto charakteristikų metasantraukoje nurodytos formuliacijos tipas (-ai) 2**

Produkto tipas (-ai)	AL Bet kuris kitas skystis

3. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS 2**

Pavojingumo frazės	H315: Dirgina odą. H318: Smarkiai pažeidžia akis.
Atsargumo frazės	P264: Po naudojimo rankas kruopščiai nuplauti. P280: Mūvėti apsaugines pirštines. P280: Mūvėti naudoti akių (veido) apsaugos priemones. P302+P352: PATEKUS ANT ODOS: Plauti dideliu kiekiu. P332+P313: Jeigu sudirginama oda: kreiptis į gydytoją. P332+P313: Jeigu sudirginama oda: kreiptis į gydytoją. P305+P351+P338: PATEKUS Į AKIS: atsargiai skalauti vandeniu kelias minutes. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. P310: Nedelsiant skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ. P310: Nedelsiant skambinti į kreiptis į gydytoją. P501: turinį šalinti pagal vietos reikalavimus. P501: talpyklą šalinti pagal vietos reikalavimus.

4. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI AUTORIZUOTI NAUDOJIMO BŪDAI**

4.1. **Naudojimo būdo aprašymas**

1 lentelė

Naudojimas # 2.1 – Spenių dezinfekcija po melžimo panardinant rankiniu arba automatiniu būdu

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	—

Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Bakterijos Vystymosi stadija: Nėra duomenų Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Mielės Vystymosi stadija: Nėra duomenų
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje Spenių dezinfekcija po melžimo
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Panardinimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis panardinimas naudojant panardinimo puodelį. Automatinis panardinimas automatu
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 6,80 % L-(+)-pieno rūgštis Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo)
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	HDPE kanistras: 5–60 kg HDPE būgnas: 60–200 kg HDPE vidutinio dydžio talpykla biralams: 600–1 000 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.2. *Specifinės rizikos mažinimo priemonės*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.3. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.4. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.5. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

5. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS 2**

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

Prieš naudojant produktą reikia įšildyti iki 20–30 °C temperatūros.

Pildant produktą į naudojimo įrangą rekomenduojama naudoti dozavimo siurblį.

Pripildyti dozavimo siurblio talpyklą paruoštu naudoti produktu. Vengti skysčio nuotėkio ar pertekliaus.

Naudoti produktą panardinant rankiniu arba automatiniu būdu. Pasirūpinti, kad speniai būtų visiškai padengti dezinfekantu. Naudojimo kiekiai karvėms ir buivolams – 5 ml / apdorojimas; avims ir ožkoms – 3 ml / apdorojimas.

Palikti produktą ant spenių iki kito melžimo. Po apdorojimo pasirūpinti, kad gyvuliai stovėtų mažiausiai 5 minutes.

Po dezinfekcijos išvalyti naudojimo įrangą nuplaunant vandeniu.

Laikyti vaikams neprieinamoje vietoje.

5.2. **Rizikos mažinimo priemonės**

Dėvėti nuo chemikalų apsaugančius akinius, atitinkančius Europos standartą EN ISO 16321 arba lygiavertį standartą, biocidiniams produktams atsparius apsauginius drabužius, chemikalams atsparias pirštines, klasifikuojamas pagal Europos standartą EN ISO 374 arba lygiavertį standartą. Visus EN standartų pavadinimus žr. 6 skirsnyje.

Akinių, pirštinių ir kombinezono medžiagą autorizacijos liudijimo turėtojas turi nurodyti produkto informacijoje.

Tai nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Europos Sąjungos teisės aktų sveikatos ir saugos darbe srityje taikymo. Visą nuorodą į šį aktą žr. 6 skirsnyje.

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Pirmosios pagalbos instrukcijos

ĮKVĖPUS: pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

PATEKUS ANT ODOS: nusivilkti visus užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant. Užterštą odą plauti vandeniu. Jeigu sudirginama oda: Kreiptis į gydytoją.

PATEKUS Į AKIS: nedelsiant kelias minutes skalauti vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plaukite akis bent 15 minučių. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

PRARIJUS: nedelsiant išskalauti burną. Duoti atsigerti, jeigu asmuo geba praryti. NESKATINTI vėmimo. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

Skubos priemonės aplinkai apsaugoti

Ekologinės atsargumo priemonės: neleisti, kad produkto patektų į kanalizacijos sistemas ar vandens telkinius.

Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės: sugerti skysčius surišančia medžiaga (smėliu, diatomitu, universaliu rišikliu). Nenaudoti degios medžiagos, pvz., pjuvenų. Surinktą medžiagą šalinti laikantis vietos reikalavimų.

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

Baigus apdorojimą, išmesti (išpilti) nepanaudotą produktą ir pakuotę pagal vietinius reikalavimus.

Panaudotą produktą galima nuleisti su vandeniu į komunalinę kanalizaciją arba išmesti (išpilti) į mėšlo laikymo vietą priklausomai nuo vietinių reikalavimų.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis**

Laikymo terminas: 24 mėnesiai.

Nelaikyti aukštesnėje nei 40 °C temperatūroje.

Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir tiesioginių saulės spindulių.

Saugokite, kad neužšaltų.

Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.

6. **KITA INFORMACIJA**

Visi 5.2 skirsnyje „Rizikos valdymo priemonės“ minimų EN standartų pavadinimai:

EN ISO 16321 – Darbui skirtos akių ir veido apsaugos priemonės.

EN ISO 374 – Apsauginės pirštinės nuo pavojingų chemikalų ir mikroorganizmų.

Visa 5.2 skirsnyje „Rizikos valdymo priemonės“ minimo teisės akto nuoroda:

1998 m. balandžio 7 d. Tarybos direktyva 98/24/EB dėl darbuotojų saugos ir sveikatos apsaugos nuo rizikos, susijusios su cheminiais veiksniais darbe (keturioliktoji atskira Direktyva, kaip numatyta Direktyvos 89/391/EEB 16 straipsnio 1 dalyje) (OL L 131, 1998 5 5, p. 11).

7. **TREČIAS INFORMACIJOS LYGMUO: PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI PAVIENIAI PRODUKTAI 2**

7.1. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		calgodip Amadine forte Film	Rinka: ES		
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0005 1-2			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

7.2. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		Dip es lac DLX	Rinka: ES		
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0006 1-2			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

7.3. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		calgodip Blue Kamille forte Film	Rinka: ES		
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0007 1-2			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

7.4. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	Dip es protect DLX	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0008 1-2	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

1. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA 3 ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto charakteristikų metasantrauka 3 identifikatorius**

Identifikatorius	Meta SPC: mSPC3

1.2. **Autorizacijos liudijimo numerio sufiksas**

Numeris	1-3

1.3. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT03: Veterinarinė higiena

2. **META SPC SUDĖTIS 3**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie produkto charakteristikų metasantraukos sudėtį 3**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 – 1,96 % (masės dalis)

2.2. **Produkto charakteristikų metasantraukoje nurodytos formuliacijos tipas (-ai) 3**

Produkto tipas (-ai)	AL Bet kuris kitas skystis

3. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS 3**

Pavojingumo frazės	
Atsargumo frazės	

4. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI AUTORIZUOTI NAUDOJIMO BŪDAI**

4.1. **Naudojimo būdo aprašymas**

1 lentelė

Naudojimas # 3.1 – Spenių dezinfekcija po melžimo panardinant arba purškiant rankiniu arba automatiniu būdu

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	—
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Bakterijos Vystymosi stadija: Nėra duomenų Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Mielės Vystymosi stadija: Nėra duomenų
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje Spenių dezinfekcija po melžimo
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Panardinimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis panardinimas naudojant panardinimo puodelį. Automatinis panardinimas automatu. Metodas: Purškimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo .Rankinis purškimas gaidukiniu purkštuvu. Rankinis purškimas elektroniniu purkštuvu. Automatinis purškimas naudojant robotą
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 1,92–1,96 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo) Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 1,92–1,96 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo)
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	HDPE kanistras: 5–60 kg HDPE būgnas: 60–200 kg HDPE vidutinio dydžio talpykla biralams: 600-1 000 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.2. *Specifinės rizikos mažinimo priemonės*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.3. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.4. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.5. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

5. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS 3**

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

Prieš naudojant produktą reikia įšildyti iki 20–30 °C temperatūros.

Pildant produktą į naudojimo įrangą rekomenduojama naudoti dozavimo siurblį.

Pripildyti dozavimo siurblio talpyklą paruoštu naudoti produktu. Vengti skysčio nuotėkio ar pertekliaus.

Naudoti produktą panardinant arba purškiant rankiniu arba automatiniu būdu. Pasirūpinti, kad speniai būtų visiškai padengti dezinfekantu. Naudojimo kiekiai karvėms ir buivolams – 5 ml / apdorojimas; avims ir ožkoms – 3 ml / apdorojimas.

Palikti produktą ant spenių iki kito melžimo. Po apdorojimo pasirūpinti, kad gyvuliai stovėtų mažiausiai 5 minutes.

Po dezinfekcijos išvalyti naudojimo įrangą nuplaunant vandeniu.

5.2. **Rizikos mažinimo priemonės**

Nėra

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Pirmosios pagalbos instrukcijos

ĮKVĖPUS: pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

PATEKUS ANT ODOS: užterštą odą plauti vandeniu. Pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

PATEKUS Į AKIS: pasireiškus simptomams, skalaukite vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ arba gydytojui.

PRARIJUS: pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

Skubos priemonės aplinkai apsaugoti

Ekologinės atsargumo priemonės: neleisti, kad produkto patektų į kanalizacijos sistemas ar vandens telkinius.

Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės: sugerti skysčius surišančia medžiaga (smėliu, diatomitu, universaliu rišikliu). Nenaudoti degios medžiagos, pvz., pjuvenų. Surinktą medžiagą šalinti laikantis vietos reikalavimų.

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

Baigus apdorojimą, išmesti (išpilti) nepanaudotą produktą ir pakuotę pagal vietinius reikalavimus.

Panaudotą produktą galima nuleisti su vandeniu į komunalinę kanalizaciją arba išmesti (išpilti) į mėšlo laikymo vietą priklausomai nuo vietinių reikalavimų.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis**

Laikymo terminas: 24 mėnesiai.

Nelaikyti aukštesnėje nei 40 °C temperatūroje.

Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir tiesioginių saulės spindulių.

Saugokite, kad neužšaltų.

Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.

6. **KITA INFORMACIJA**

Nesvarbu

7. **TREČIAS INFORMACIJOS LYGMUO: PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI PAVIENIAI PRODUKTAI 3**

7.1. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	calgodip Amadine Spray	Rinka: ES
	AGRIMARKT MILCHSÄURENEBEL	Rinka: ES
	IWETEC MILCHSÄURE SPRAY	Rinka: ES
	Fulldip Lacti Spray	Rinka: ES
	CareDip Spray	Rinka: ES
	Milchsäure Spray	Rinka: ES
	Lactoboost Spray	Rinka: ES
	Care4cows Lactic Acid Spray	Rinka: ES
	Bonimal CARE Lac Spray	Rinka: ES
	Bonimal CARE LactiVital Spray	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0009 1-3	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

7.2. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	Dip es lac DL Spray	Rinka: ES
	Traylac O-S	Rinka: ES
	Lacti-Bac Spray	Rinka: ES
	DS 1.0 S	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0010 1-3	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

7.3. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	PQ-Blue Spray	Rinka: ES
	calgodip Blue Kamille Spray	Rinka: ES
	HappyFarm KamillDip Spray	Rinka: ES
	Lacto Spray	Rinka: ES
	MS Spray	Rinka: ES
	LA Spray	Rinka: ES
	Care4Cows Lactic Acid Kamille Spray	Rinka: ES
	BestFarm Blue Dip Spray	Rinka: ES
	Bonimal CARE Milky Spray	Rinka: ES
	Bonimal CARE Milki Spray	Rinka: ES
	Bonimal CARE Milk Spray	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0011 1-3	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

7.4. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	Dip es protect DL Spray	Rinka: ES
	Dip Agro Protect SP	Rinka: ES
	Kuhmilin Sprüh Top M	Rinka: ES
	Lacti-Protect Spray	Rinka: ES
	DSR 1.5 S	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0012 1-3	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

1. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA 4 ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto charakteristikų metasantrauka 4 identifikatorius**

Identifikatorius	Meta SPC: mSPC4

1.2. **Autorizacijos liudijimo numerio sufiksas**

Numeris	1-4

1.3. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT03: Veterinarinė higiena

2. **META SPC SUDĖTIS 4**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie produkto charakteristikų metasantraukos sudėtį 4**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 – 6,8 % (masės dalis)

2.2. **Produkto charakteristikų metasantraukoje nurodytos formuliacijos tipas (-ai) 4**

Produkto tipas (-ai)	AL Bet kuris kitas skystis

3. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS 4**

Pavojingumo frazės	H315: Dirgina odą. H318: Smarkiai pažeidžia akis.
Atsargumo frazės	P264: Po naudojimo rankas kruopščiai nuplauti. P280: Mūvėti apsaugines pirštines. P280: Mūvėti naudoti akių (veido) apsaugos priemones. P302+P352: PATEKUS ANT ODOS: Plauti dideliu kiekiu. P332+P313: Jeigu sudirginama oda: kreiptis į gydytoją. P332+P313: Jeigu sudirginama oda: kreiptis į gydytoją. P305+P351+P338: PATEKUS Į AKIS: atsargiai skalauti vandeniu kelias minutes. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. P310: Nedelsiant skambinti į į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ. P310: Nedelsiant skambinti į kreiptis į gydytoją. P501: turinį šalinti pagal vietos reikalavimus. P501: talpyklą šalinti pagal vietos reikalavimus.

4. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI AUTORIZUOTI NAUDOJIMO BŪDAI**

4.1. **Naudojimo būdo aprašymas**

1 lentelė

Naudojimas # 4.1 – Spenių dezinfekcija po melžimo panardinant arba purškiant rankiniu arba automatiniu būdu

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	–
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Bakterijos Vystymosi stadija: Nėra duomenų Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Mielės Vystymosi stadija: Nėra duomenų
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje Spenių dezinfekcija po melžimo

Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Panardinimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis panardinimas naudojant panardinimo puodelį. Automatinis panardinimas automatu Metodas: Purškimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis purškimas gaidukiniu purkštuvu. Rankinis purškimas elektroniniu purkštuvu. Automatinis purškimas naudojant robotą
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 6,80 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo) Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 6,80 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo)
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	HDPE kanistras: 5–60 kg HDPE būgnas: 60–200 kg HDPE vidutinio dydžio talpykla biralams: 600-1 000 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.2. *Specifinės rizikos mažinimo priemonės*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.3. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.4. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.5. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

5. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS 4**

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

Prieš naudojant produktą reikia įšildyti iki 20–30 °C temperatūros.

Pildant produktą į naudojimo įrangą rekomenduojama naudoti dozavimo siurblį.

Pripildyti dozavimo siurblio talpyklą paruoštu naudoti produktu. Vengti skysčio nuotėkio ar pertekliaus.

Naudoti produktą panardinant arba purškiant rankiniu arba automatiniu būdu. Pasirūpinti, kad speniai būtų visiškai padengti dezinfekantu. Naudojimo kiekiai karvėms ir buivolams – 5 ml / apdorojimas; avims ir ožkoms – 3 ml / apdorojimas.

Palikti produktą ant spenių iki kito melžimo. Po apdorojimo pasirūpinti, kad gyvuliai stovėtų mažiausiai 5 minutes.

Po dezinfekcijos išvalyti naudojimo įrangą nuplaunant vandeniu.

Laikyti vaikams neprieinamoje vietoje.

5.2. **Rizikos mažinimo priemonės**

Dėvėti nuo chemikalų apsaugančius akinius, atitinkančius Europos standartą EN ISO 16321 arba lygiavertį standartą, biocidiniams produktams atsparius apsauginius drabužius, chemikalams atsparias pirštines, klasifikuojamas pagal Europos standartą EN ISO 374 arba lygiavertį standartą.

Akinių, pirštinių ir kombinezono medžiagą autorizacijos liudijimo turėtojas turi nurodyti produkto informacijoje.

Tai nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Europos Sąjungos teisės aktų sveikatos ir saugos darbe srityje taikymo.

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Pirmosios pagalbos instrukcijos

ĮKVĖPUS: pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

PATEKUS ANT ODOS: nusivilkti visus užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant. Užterštą odą plauti vandeniu. Jeigu sudirginama oda: Kreiptis į gydytoją.

PATEKUS Į AKIS: nedelsiant kelias minutes skalauti vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plaukite akis bent 15 minučių. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

PRARIJUS: nedelsiant išskalauti burną. Duoti atsigerti, jeigu asmuo geba praryti. NESKATINTI vėmimo. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

Skubos priemonės aplinkai apsaugoti

Ekologinės atsargumo priemonės: neleisti, kad produkto patektų į kanalizacijos sistemas ar vandens telkinius.

Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės: sugerti skysčius surišančia medžiaga (smėliu, diatomitu, universaliu rišikliu).

Nenaudoti degios medžiagos, pvz., pjuvenų. Surinktą medžiagą šalinti laikantis vietos reikalavimų.

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

Baigus apdorojimą, išmesti (išpilti) nepanaudotą produktą ir pakuotę pagal vietinius reikalavimus.

Panaudotą produktą galima nuleisti su vandeniu į komunalinę kanalizaciją arba išmesti (išpilti) į mėšlo laikymo vietą priklausomai nuo vietinių reikalavimų.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis**

Laikymo terminas: 24 mėnesiai.

Nelaikyti aukštesnėje nei 40 °C temperatūroje.

Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir tiesioginių saulės spindulių.

Saugokite, kad neužšaltų.

Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.

6. **KITA INFORMACIJA**

Nesvarbu

7. **TREČIAS INFORMACIJOS LYGMUO: PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI PAVIENIAI PRODUKTAI 4**

7.1. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		calgodip Amadine forte Spray		Rinka: ES	
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0013 1-4			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

7.2. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		Dip es lac DLX Spray		Rinka: ES	
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0014 1-4			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

7.3. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		calgodip Blue Kamille forte Spray		Rinka: ES	
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0015 1-4			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

7.4. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		Dip es protect DLX Spray		Rinka: ES	
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0016 1-4			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

1. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA 5 ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto charakteristikų metasantrauka 5 identifikatorius**

Identifikatorius	Meta SPC: mSPC5

1.2. **Autorizacijos liudijimo numerio sufiksas**

Numeris	1-5

1.3. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT03: Veterinarinė higiena

2. **META SPC SUDĖTIS 5**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie produkto charakteristikų metasantraukos sudėtį 5**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 – 1,96 % (masės dalis)

2.2. **Produkto charakteristikų metasantraukoje nurodytos formuliacijos tipas (-ai) 5**

Produkto tipas (-ai)	AL Bet kuris kitas skystis

3. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS 5**

Pavojingumo frazės	H315: Dirgina odą. H319: Sukelia smarkų akių dirginimą.
Atsargumo frazės	P264: Po naudojimo rankas kruopščiai nuplauti. P280: Mūvėti apsaugines pirštines. P280: Mūvėti naudoti akių (veido) apsaugos priemones. P302+P352: PATEKUS ANT ODOS: Plauti dideliu kiekiu. P332+P313: Jeigu sudirginama oda: kreiptis į gydytoją. P332+P313: Jeigu sudirginama oda: kreiptis į gydytoją. P305+P351+P338: PATEKUS Į AKIS: atsargiai skalauti vandeniu kelias minutes. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. P337+P313: Jei akių dirginimas nepraeina: kreiptis į gydytoją. P337+P313: Jei akių dirginimas nepraeina: kreiptis į gydytoją.

	P501: talpyklą šalinti pagal vietos reikalavimus. P501: turinį šalinti pagal vietos reikalavimus.

4. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI AUTORIZUOTI NAUDOJIMO BŪDAI**

4.1. **Naudojimo būdo aprašymas**

1 lentelė

Naudojimas # 5.1 – Spenių dezinfekcija po melžimo panardinant arba purškiant rankiniu arba automatiniu būdu

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	—
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Bakterijos Vystymosi stadija: Nėra duomenų Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Mielės Vystymosi stadija: Nėra duomenų
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje Spenių dezinfekcija po melžimo
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Panardinimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis panardinimas naudojant panardinimo puodelį. Automatinis panardinimas automatu Metodas: Purškimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis purškimas gaidukiniu purkštuvu. Rankinis purškimas elektroniniu purkštuvu. Automatinis purškimas naudojant robotą.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 1,92–1,96 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo) Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 1,92–1,96 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo)
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	HDPE kanistras: 5–60 kg HDPE būgnas: 60–200 kg HDPE vidutinio dydžio talpykla biralams: 600–1 000 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.2. *Specifinės rizikos mažinimo priemonės*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.3. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.4. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.5. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

5. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS 5**

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

Prieš naudojant produktą reikia įšildyti iki 20–30 °C temperatūros.

Pildant produktą į naudojimo įrangą rekomenduojama naudoti dozavimo siurblį.

Pripildyti dozavimo siurblio talpyklą paruoštu naudoti produktu. Vengti skysčio nuotėkio ar pertekliaus.

Naudoti produktą panardinant arba purškiant rankiniu arba automatiniu būdu. Pasirūpinti, kad speniai būtų visiškai padengti dezinfekantu. Naudojimo kiekiai karvėms ir buivolams – 5 ml / apdorojimas; avims ir ožkoms – 3 ml / apdorojimas.

Palikti produktą ant spenių iki kito melžimo. Po apdorojimo pasirūpinti, kad gyvuliai stovėtų mažiausiai 5 minutes.

Po dezinfekcijos išvalyti naudojimo įrangą nuplaunant vandeniu.

Laikyti vaikams neprieinamoje vietoje.

5.2. **Rizikos mažinimo priemonės**

Dėvėti nuo chemikalų apsaugančius akinius, atitinkančius Europos standartą EN ISO 16321 arba lygiavertį standartą, biocidiniams produktams atsparius apsauginius drabužius, chemikalams atsparias pirštines, klasifikuojamas pagal Europos standartą EN ISO 374 arba lygiavertį standartą.

Akinių, pirštinių ir kombinezono medžiagą autorizacijos liudijimo turėtojas turi nurodyti produkto informacijoje.

Tai nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Europos Sąjungos teisės aktų sveikatos ir saugos darbe srityje taikymo.

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Pirmosios pagalbos instrukcijos

ĮKVĖPUS: pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

PATEKUS ANT ODOS: nusivilkti visus užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant. Užterštą odą plauti vandeniu. Jeigu sudirginama oda: Kreiptis į gydytoją.

PATEKUS Į AKIS: skalauti vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti 5 minutes. Skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ arba gydytojui.

PRARIJUS: išskalauti burną. Duoti atsigerti, jeigu asmuo geba praryti. NESKATINTI vėmimo. Skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ arba gydytojui.

Skubos priemonės aplinkai apsaugoti

Ekologinės atsargumo priemonės: specialios aplinkos apsaugos priemonės nereikalingos. Užterštus daiktus ir grindis valyti laikantis aplinkos apsaugos teisės aktų.

Izoliavimo būdai ir medžiaga: sugerti skysčius surišančia medžiaga (pvz., smėliu, diatomine žeme, rūgštiniais ar universaliais rišikliais).

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

Baigus apdorojimą, išmesti nepanaudotą produktą ir pakuotę pagal vietinius reikalavimus.

Panaudotą produktą galima nuleisti su vandeniu į komunalinę kanalizaciją arba išmesti (išpilti) į mėšlo laikymo vietą priklausomai nuo vietinių reikalavimų.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis**

Laikymo terminas: 24 mėnesiai.

Nelaikyti aukštesnėje nei 40 °C temperatūroje.

Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir tiesioginių saulės spindulių.

Saugokite, kad neužšaltų.

Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.

6. **KITA INFORMACIJA**

Nesvarbu

7. **TREČIAS INFORMACIJOS LYGMUO: PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI PAVIENIAI PRODUKTAI 5**

7.1. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	Dip es poly-film Spray	Rinka: ES
	Lacti-Shield Spray	Rinka: ES
	DS 2.0 SP	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0017 1-5	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	1,92 % (masės dalis)

1. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA 6 ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto charakteristikų metasantrauka 6 identifikatorius**

Identifikatorius	Meta SPC: mSPC6

1.2. **Autorizacijos liudijimo numerio sufiksas**

Numeris	1-6

1.3. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT03: Veterinarinė higiena

2. **META SPC SUDĖTIS 6**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie produkto charakteristikų metasantraukos sudėtį 6**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 – 6,8 % (masės dalis)

2.2. **Produkto charakteristikų metasantraukoje nurodytos formuliacijos tipas (-ai) 6**

Produkto tipas (-ai)	AL Bet kuris kitas skystis

3. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS 6**

Pavojingumo frazės	H315: Dirgina odą. H318: Smarkiai pažeidžia akis.
Atsargumo frazės	P264: Po naudojimo rankas kruopščiai nuplauti. P280: Mūvėti apsaugines pirštines. P280: Mūvėti naudoti akių (veido) apsaugos priemones. P302+P352: PATEKUS ANT ODOS: Plauti dideliu kiekiu. P332+P313: Jeigu sudirginama oda: kreiptis į gydytoją. P332+P313: Jeigu sudirginama oda: kreiptis į gydytoją. P305+P351+P338: PATEKUS Į AKIS: atsargiai skalauti vandeniu kelias minutes. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. P310: Nedelsiant skambinti į į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ. P310: Nedelsiant skambinti į kreiptis į gydytoją. P501: turinį šalinti pagal vietos reikalavimus. P501: talpyklą šalinti pagal vietos reikalavimus.

4. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI AUTORIZUOTI NAUDOJIMO BŪDAI**

4.1. **Naudojimo būdo aprašymas**

1 lentelė

Naudojimas # 6.1 – Spenių dezinfekcija po melžimo panardinant arba purškiant rankiniu arba automatiniu būdu

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	–
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Bakterijos Vystymosi stadija: Nėra duomenų Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Mielės Vystymosi stadija: Nėra duomenų
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje Spenių dezinfekcija po melžimo
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Panardinimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis panardinimas naudojant panardinimo puodelį. Automatinis panardinimas automatu Metodas: Purškimas Išsamus aprašymas: Spenių dezinfekcija po melžimo. Rankinis purškimas gaidukiniu purkštuvu. Rankinis purškimas elektroniniu purkštuvu. Automatinis purškimas naudojant robotą
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 6,80 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo) Naudojimo kiekis: Paruoštas naudoti produktas, 6,80 % L-(+)-pieno rūgštis - Taikymo skaičiaus ir laikas: 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo)
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	HDPE kanistras: 5–60 kg HDPE būgnas: 60–200 kg HDPE vidutinio dydžio talpykla biralams: 600-1 000 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.2. *Specifinės rizikos mažinimo priemonės*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.3. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.4. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.5. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

5. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS 6**

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

Prieš naudojant produktą reikia įšildyti iki 20–30 °C temperatūros.

Pildant produktą į naudojimo įrangą rekomenduojama naudoti dozavimo siurblį.

Pripildyti dozavimo siurblio talpyklą paruoštu naudoti produktu. Vengti skysčio nuotėkio ar pertekliaus.

Naudoti produktą panardinant arba purškiant rankiniu arba automatiniu būdu. Pasirūpinti, kad speniai būtų visiškai padengti dezinfekantu. Naudojimo kiekiai karvėms ir buivolams – 5 ml / apdorojimas; avims ir ožkoms – 3 ml / apdorojimas.

Palikti produktą ant spenių iki kito melžimo. Po apdorojimo pasirūpinti, kad gyvuliai stovėtų mažiausiai 5 minutes.

Po dezinfekcijos išvalyti naudojimo įrangą nuplaunant vandeniu.

Laikyti vaikams neprieinamoje vietoje.

5.2. **Rizikos mažinimo priemonės**

Dėvėti nuo chemikalų apsaugančius akinius, atitinkančius Europos standartą EN ISO 16321 arba lygiavertį standartą, biocidiniams produktams atsparius apsauginius drabužius, chemikalams atsparias pirštines, klasifikuojamas pagal Europos standartą EN ISO 374 arba lygiavertį standartą.

Akinių, pirštinių ir kombinezono medžiagą autorizacijos liudijimo turėtojas turi nurodyti produkto informacijoje.

Tai nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Europos Sąjungos teisės aktų sveikatos ir saugos darbe srityje taikymo.

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Pirmosios pagalbos instrukcijos

ĮKVĖPUS: pasireiškus simptomams, skambinkite į APSINUODIJIMŲ TARNYBĄ arba gydytojui.

PATEKUS ANT ODOS: nusivilkti visus užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant. Užterštą odą plauti vandeniu. Jeigu sudirginama oda: Kreiptis į gydytoją.

PATEKUS Į AKIS: nedelsiant kelias minutes skalauti vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plaukite akis bent 15 minučių. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

PRARIJUS: nedelsiant išskalauti burną. Duoti atsigerti, jeigu asmuo geba praryti. NESKATINTI vėmimo. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

Skubos priemonės aplinkai apsaugoti

Ekologinės atsargumo priemonės: specialios aplinkos apsaugos priemonės nereikalingos. Užterštus daiktus ir grindis valyti laikantis aplinkos apsaugos teisės aktų.

Izoliavimo būdai ir medžiaga: sugerti skysčius surišančia medžiaga (pvz., smėliu, diatomine žeme, rūgštiniais ar universaliais rišikliais).

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

Baigus apdorojimą, išmesti nepanaudotą produktą ir pakuotę pagal vietinius reikalavimus.

Panaudotą produktą galima nuleisti su vandeniu į komunalinę kanalizaciją arba išmesti (išpilti) į mėšlo laikymo vietą priklausomai nuo vietinių reikalavimų.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis**

Laikymo terminas: 24 mėnesiai.

Nelaikyti aukštesnėje nei 40 °C temperatūroje.

Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir tiesioginių saulės spindulių.

Saugokite, kad neužšaltų.

Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.

6. **KITA INFORMACIJA**

Nesvarbu

7. **TREČIAS INFORMACIJOS LYGMUO: PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI PAVIENIAI PRODUKTAI 6**

7.1. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		Dip es poly-spray DLX	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0018 1-6	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	6,8 % (masės dalis)

1. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA 7 ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto charakteristikų metasantrauka 7 identifikatorius**

Identifikatorius	Meta SPC: mSPC7

1.2. **Autorizacijos liudijimo numerio sufiksas**

Numeris	1-7

1.3. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT04: Maisto ir pašarų sritis

2. **META SPC SUDĖTIS 7**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie produkto charakteristikų metasantraukos sudėtį 7**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	16 – 17,6 % (masės dalis)
Metansulfoninė rūgštis	Metansulfoninė rūgštis	Kita sudedamoji dalis	75-75-2	200-898-6	6,3 – 7 % (masės dalis)

2.2. **Produkto charakteristikų metasantraukoje nurodytos formuliacijos tipas (-ai) 7**

Produkto tipas (-ai)	SL Tirpus koncentratas

3. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS 7**

Pavojingumo frazės	H290: Gali ėsdinti metalus. H314: Smarkiai nudegina odą ir pažeidžia akis. EUH071: Ėsdina kvėpavimo takus.
Atsargumo frazės	P260: Neįkvėpti aerozolio. P280: Mūvėti apsaugines pirštines. P280: Mūvėti dėvėti apsauginius drabužius. P280: Mūvėti naudoti akių (veido) apsaugos priemones. P280: Mūvėti naudoti klausos apsaugos priemones. P301+P330+P331: PRARIJUS: išskalauti burną. NESKATINTI vėmimo. P303+P361+P353: PATEKUS ANT ODOS (arba plaukų): nedelsiant nusivilkti visus užterštus drabužius. Odą nuplauti vandeniu (arba čiurkšle). P305+P351+P338: PATEKUS Į AKIS: atsargiai skalauti vandeniu kelias minutes. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. P310: Nedelsiant skambinti į kreiptis į gydytoją. P310: Nedelsiant skambinti į į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ. P406: Laikyti korozijai atsparioje talpykloje, turinčioje atsparią vidinę dangą. P501: Turinį šalinti pagal vietos reikalavimus. P501: Talpyklą šalinti pagal vietos reikalavimus.

4. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI AUTORIZUOTI NAUDOJIMO BŪDAI**

4.1. **Naudojimo būdo aprašymas**

1 lentelė

Naudojimas # 7.1 – Kietų paviršių dezinfekcija putomis rankiniu arba automatiniu būdu

Produkto tipas	PT04: Maisto ir pašarų sritis
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	—
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Bakterijos Vystymosi stadija: Nėra duomenų Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Mielės Vystymosi stadija: Nėra duomenų
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje Kietų paviršių dezinfekcija
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Putodara Išsamus aprašymas: Kietų paviršių dezinfekcija. Rankinis apdorojimas putomis naudojant putų purkštuvą. Automatinis apdorojimas putomis naudojant stacionariai įrengtus putų antgalius. Putų purškimo įranga. Pagalbinės stotys: stacionarūs įrenginiai, prijungti prie kanistrų, būgnų ar vidutinio dydžio talpyklų biralams (IBC), ir mobilieji vežimėliai su 20 litrų koncentruoto produkto talpyklomis.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: Koncentruotas produktas, 16,0–17,6 % L-(+)-pieno rūgštis Baktericidinis poveikis: 5,0 % (w/w) produkto skiedimas, 0,80–0,88 % L-(+)-pieno rūgštis. Mielių naikinimo poveikis: 5,0 % (w/w) produkto skiedimas, 0,80–0,88 % L-(+)-pieno rūgštis Taikymo skaičiaus ir laikas: kartą per dieną
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	HDPE kanistras: 5–60 kg HDPE būgnas: 60–200 kg HDPE vidutinio dydžio talpykla biralams: 600–1 000 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.2. *Specifinės rizikos mažinimo priemonės*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.3. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.4. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.5. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

5. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS 7**

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

Stacionarių įrenginių atveju, prijungti kanistrą, būgną arba vidutinio dydžio talpyklą biralams (IBC) su produktu prie pagalbinės stoties dozavimo prietaiso. Mobiliųjų versijų atveju, padėti 20 litrų gryno produkto talpyklą ant vežimėlio ir įstatyti siurbimo žarną. Prijungti vandens tiekimą prie dozavimo prietaiso. Skiedimas atliekamas automatiškai stacionarios arba mobiliosios stoties dozavimo prietaisu ir stebimas matuojant laidumą.

Prieš dezinfekciją pašalinti nešvarumus; kitoks išankstinis valymas nereikalingas.

Purkšti putomis kietus paviršius. Naudojimo kiekis: 350 ml atskiesto produkto/m^2. Pasirūpinti, kad paviršiai būtų gerai padengti dezinfekantu.

Mažiausias sąlyčio laikas: 5 minutės bakterijoms ir 15 minučių mielėms.

Po naudojimo, nuplauti apdorotus paviršius ir kruopščiai praplauti putų purškimo įrangą švariu vandeniu. Praplaunant mobiliąsias sistemas, įstatyti siurbimo žarną į talpyklą su švariu vandeniu.

5.2. **Rizikos mažinimo priemonės**

Dėvėti nuo chemikalų apsaugančius akinius, atitinkančius Europos standartą EN ISO 16321 arba lygiavertį standartą, biocidiniams produktams atsparius apsauginius drabužius, chemikalams atsparias pirštines, klasifikuojamas pagal Europos standartą EN ISO 374 arba lygiavertį standartą.

Akinių, pirštinių ir kombinezono medžiagą autorizacijos liudijimo turėtojas turi nurodyti produkto informacijoje.

Tvarkant koncentruotą produktą, dėvėti kvėpavimo takų apsaugos priemones. Kvėpavimo takų apsaugos priemones autorizacijos liudijimo turėtojas turi nurodyti produkto informacijoje. Nestovėti aerozolių susidarymo vietose.

Tai nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Europos Sąjungos teisės aktų sveikatos ir saugos darbe srityje taikymo.

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Pirmosios pagalbos instrukcijos

ĮKVĖPUS: išnešti į gryną orą; būtina ramybė ir padėtis, leidžianti laisvai kvėpuoti.

Pasireiškus simptomams: skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

Nepasireiškus simptomams: skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ arba gydytojui.

PATEKUS ANT ODOS: nedelsiant plauti odą dideliu kiekiu vandens. Po to nusivilkti visus užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant. Odą plauti vandeniu 15 minučių. Skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ arba gydytojui.

PATEKUS Į AKIS: nedelsiant kelias minutes skalauti vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plaukite akis bent 15 minučių. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

PRARIJUS: nedelsiant išskalauti burną. Duoti atsigerti, jeigu asmuo geba praryti. NESKATINTI vėmimo. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

Skubos priemonės aplinkai apsaugoti

Ekologinės atsargumo priemonės: neleisti, kad produkto patektų į kanalizacijos sistemas ar vandens telkinius.

Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės: sugerti skysčius surišančia medžiaga (smėliu, diatomitu, universaliu rišikliu). Nenaudoti degios medžiagos, pvz., pjuvenų. Surinktą medžiagą šalinti laikantis vietos reikalavimų. Pasirūpinti atitinkama ventiliacija.

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

Baigus apdorojimą, išmesti nepanaudotą produktą ir pakuotę pagal vietinius reikalavimus.

Panaudotą produktą galima nuleisti su vandeniu į komunalinę kanalizaciją laikantis vietinių reikalavimų.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis**

Laikymo terminas: 24 mėnesiai.

Užtikrinti tinkamą vėdinimą arba ištraukimą.

Nesandėliuoti kartu su šarmais (kaustiniais tirpalais).

Nelaikyti aukštesnėje nei 40 °C temperatūroje.

Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir tiesioginių saulės spindulių.

Saugokite, kad neužšaltų.

Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.

6. **KITA INFORMACIJA**

Nesvarbu

7. **TREČIAS INFORMACIJOS LYGMUO: PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI PAVIENIAI PRODUKTAI 7**

7.1. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		calgonit DS 633		Rinka: ES	
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0019 1-7			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	16 % (masės dalis)
Metansulfoninė rūgštis	Metansulfoninė rūgštis	Kita sudedamoji dalis	75-75-2	200-898-6	7 % (masės dalis)

1. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKA 8 ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto charakteristikų metasantrauka 8 identifikatorius**

Identifikatorius	Meta SPC: mSPC8

1.2. **Autorizacijos liudijimo numerio sufiksas**

Numeris	1-8

1.3. **Produkto tipas (-ai)**

Produkto tipas (-ai)	PT04: Maisto ir pašarų sritis

2. **META SPC SUDĖTIS 8**

2.1. **Kokybinė ir kiekybinė informacija apie produkto charakteristikų metasantraukos sudėtį 8**

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	16 – 17,6 % (masės dalis)
Metansulfoninė rūgštis	Metansulfoninė rūgštis	Kita sudedamoji dalis	75-75-2	200-898-6	0 – 10,5 % (masės dalis)
Fosforo rūgštis	Fosforo rūgštis	Kita sudedamoji dalis	7664-38-2	231-633-2	0 – 18,75 % (masės dalis)
Sieros rūgštis	Sieros rūgštis	Kita sudedamoji dalis	7664-93-9	231-639-5	4,5 – 4,5 % (masės dalis)
Izononano rūgštis	Izononano rūgštis	Kita sudedamoji dalis	3302-10-1	221-975-0	2,25 – 2,5 % (masės dalis)

2.2. **Produkto charakteristikų metasantraukoje nurodytos formuliacijos tipas (-ai) 8**

Produkto tipas (-ai)	SL Tirpus koncentratas

3. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS 8**

Pavojingumo frazės	H290: Gali ėsdinti metalus. H314: Smarkiai nudegina odą ir pažeidžia akis. EUH071: Ėsdina kvėpavimo takus.
Atsargumo frazės	P260: Neįkvėpti aerozolio. P280: Mūvėti apsaugines pirštines. P280: Mūvėti dėvėti apsauginius drabužius. P280: Mūvėti naudoti akių (veido) apsaugos priemones. P280: Mūvėti naudoti klausos apsaugos priemones. P301+P330+P331: PRARIJUS: išskalauti burną. NESKATINTI vėmimo. P303+P361+P353: PATEKUS ANT ODOS (arba plaukų): nedelsiant nusivilkti visus užterštus drabužius. Odą nuplauti vandeniu (arba čiurkšle).

	P305+P351+P338: PATEKUS Į AKIS: atsargiai skalauti vandeniu kelias minutes. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. P310: Nedelsiant skambinti į į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ. P310: Nedelsiant skambinti į kreiptis į gydytoją. P406: Laikyti korozijai atsparioje talpykloje, turinčioje atsparią vidinę dangą. P501: turinį šalinti pagal vietos reikalavimus. P501: talpyklą šalinti pagal vietos reikalavimus.

4. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI AUTORIZUOTI NAUDOJIMO BŪDAI**

4.1. **Naudojimo būdo aprašymas**

1 lentelė

Naudojimas # 8.1 – Kietų paviršių dezinfekcija automatiškai purškiant uždaroje, valomoje be išmontavimo (CIP) sistemoje

Produkto tipas	PT04: Maisto ir pašarų sritis
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	–
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Bakterijos Vystymosi stadija: Nėra duomenų Mokslinis pavadinimas: Nėra duomenų Bendras pavadinimas: Mielės Vystymosi stadija: Nėra duomenų
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje Kietų paviršių dezinfekcija
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Purškimas Išsamus aprašymas: Kietų paviršių dezinfekcija. Automatinis dozavimas ir purškimas uždaroje CIP sistemoje. CIP sistema: vamzdynai, fermentacijos ir laikymo bakai.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: Koncentruotas produktas, 16,0–17,6 % L-(+)-pieno rūgštis. Baktericidinis poveikis: 2,5 % (w/w) produkto skiedimas, 0,40–0,44 % L-(+)-pieno rūgštis. Mielių naikinimo poveikis: 2 % (w/w) produkto skiedimas, 0,32–0,35 % L-(+)-pieno rūgštis. Taikymo skaičiaus ir laikas: kartą per dieną
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	HDPE kanistras: 5–60 kg HDPE būgnas: 60–200 kg HDPE vidutinio dydžio talpykla biralams: 600–1 000 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.2. *Specifinės rizikos mažinimo priemonės*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.3. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.4. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

4.1.5. *Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis*

Žr. bendruosius naudojimo nurodymus.

5. **PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTOS BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS 8**

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

Prijungti kanistrą, būgną arba vidutinio dydžio talpyklą biralams (IBC) su produktu prie CIP sistemos dozavimo prietaiso. Dozavimas ir skiedimas atliekamas automatiškai CIP sistemos dozavimo prietaisu ir stebimas matuojant laidumą.

Vengti sąlyčio su aliuminiu, spalvotaisiais metalais ir galvanizuotomis medžiagomis.

Išankstinis valymas nereikalingas.

Mažiausias sąlyčio laikas: 5 minutės bakterijoms ir 15 minučių mielėms.

Po naudojimo, kruopščiai nuplauti apdorotą sistemą švariu vandeniu.

5.2. **Rizikos mažinimo priemonės**

Dėvėti nuo chemikalų apsaugančius akinius, atitinkančius Europos standartą EN ISO 16321 arba lygiavertį standartą, biocidiniams produktams atsparius apsauginius drabužius, chemikalams atsparias pirštines, klasifikuojamas pagal Europos standartą EN ISO 374 arba lygiavertį standartą.

Akinių, pirštinių ir kombinezono medžiagą autorizacijos liudijimo turėtojas turi nurodyti produkto informacijoje.

Tvarkant koncentruotą produktą, dėvėti kvėpavimo takų apsaugos priemones. Kvėpavimo takų apsaugos priemones autorizacijos liudijimo turėtojas turi nurodyti produkto informacijoje. Nestovėti aerozolių susidarymo vietose.

Tai nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Europos Sąjungos teisės aktų sveikatos ir saugos darbe srityje taikymo.

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Pirmosios pagalbos instrukcijos

ĮKVĖPUS: išnešti į gryną orą; būtina ramybė ir padėtis, leidžianti laisvai kvėpuoti.

Pasireiškus simptomams: skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

Nepasireiškus simptomams: skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ arba gydytojui.

PATEKUS ANT ODOS: nedelsiant plauti odą dideliu kiekiu vandens. Po to nusivilkti visus užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant. Odą plauti vandeniu 15 minučių. Skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ arba gydytojui.

PATEKUS Į AKIS: nedelsiant kelias minutes skalauti vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plaukite akis bent 15 minučių. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

PRARIJUS: nedelsiant išskalauti burną. Duoti atsigerti, jeigu asmuo geba praryti. NESKATINTI vėmimo. Skambinti 112 arba kviesti greitąją medicinos pagalbą.

Skubos priemonės aplinkai apsaugoti

Ekologinės atsargumo priemonės: neleisti, kad produkto patektų į kanalizacijos sistemas ar vandens telkinius.

Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės: sugerti skysčius surišančia medžiaga (smėliu, diatomitu, rūgštiniais rišikliais, universaliais rišikliais, pjuvenomis). Surinktą medžiagą šalinti laikantis vietos reikalavimų.

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

Baigus apdorojimą, išmesti nepanaudotą produktą ir pakuotę pagal vietinius reikalavimus.

Panaudotą produktą galima nuleisti su vandeniu į komunalinę kanalizaciją laikantis vietinių reikalavimų.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis**

Laikymo terminas: 24 mėnesiai.

Užtikrinti tinkamą vėdinimą arba ištraukimą.

Nesandėliuoti kartu su šarmais (kaustiniais tirpalais).

Nelaikyti aukštesnėje nei 40 °C temperatūroje.

Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių ir tiesioginių saulės spindulių.

Saugokite, kad neužšaltų.

Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.

6. **KITA INFORMACIJA**

Nesvarbu

7. **TREČIAS INFORMACIJOS LYGMUO: PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ METASANTRAUKOJE NURODYTI PAVIENIAI PRODUKTAI 8**

7.1. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas		calgonit Duocip		Rinka: ES	
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0028957-0020 1-8			
Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	16 % (masės dalis)
Metansulfoninė rūgštis	Metansulfoninė rūgštis	Kita sudedamoji dalis	75-75-2	200-898-6	10,5 % (masės dalis)
Sieros rūgštis	Sieros rūgštis	Kita sudedamoji dalis	7664-93-9	231-639-5	4,5 % (masės dalis)
Izononano rūgštis	Izononano rūgštis	Kita sudedamoji dalis	3302-10-1	221-975-0	2,5 % (masės dalis)

7.2. **Kiekvieno nekeičiamos sudėties produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai), autorizacijos liudijimo numeris ir tiksli sudėtis**

Prekinis pavadinimas	calgonit Duocip P	Rinka: ES
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028957-0021 1-8	

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
L-(+)-pieno rūgštis		veiklioji medžiaga	79-33-4	201-196-2	16 % (masės dalis)
Fosforo rūgštis	Fosforo rūgštis	Kita sudedamoji dalis	7664-38-2	231-633-2	18,75 % (masės dalis)
Sieros rūgštis	Sieros rūgštis	Kita sudedamoji dalis	7664-93-9	231-639-5	4,5 % (masės dalis)
Izononano rūgštis	Izononano rūgštis	Kita sudedamoji dalis	3302-10-1	221-975-0	2,5 % (masės dalis)